

Dies ist ein regulärer Subbuteo-Informationsservice des DSTFB e.V. (Deutscher Sporttischfußballbund). Erhältlich ist er per E-Mail oder zum Download auf der Internet-Website des DSTFB e.V. unter [www.dstfb.de](http://www.dstfb.de) oder bei facebook.

## **INHALT**

- 1.) TSG Rain 1970 gönnte sich das Bologna-Feeling**
- 2.) Marcel Kwiatkowski dominiert den 28. Berliner Bärenpokal**
- 3.) DMM in Bergkamen – Das volle Programm**
- 4.) DSTFB Kick-Tipp 2013 – Sieger ist NewYorky**
- 5.) Ergebnisse der Erweiterten Vorstandssitzung des DSTFB vom 28. Mai 2013**
- 6.) Ausrichter für Starters Cup 2013 gesucht – Teilnehmer auch**
- 7.) Termine**
- 8.) Spielmaterial**
- 9.) Subbuteo-Kontakte in Deutschland**

### **1.) TSG Rain 1970 gönnte sich das Bologna-Feeling**

Während in Bayern durch die anhaltenden Niederschläge „Land unter“ gemeldet wurde, konnte die TSG Rain bei schönem Wetter und tollen Bedingungen beim Major in Bologna schöne Erfolge mitnehmen. Beim Teamwettbewerb sicherten sie sich nach einem 1:3 gegen Black & Blue Pisa durch einen 2:1 Sieg gegen Foggia die Barrage, die sie gegen ASC Firenze mit 1:2 verloren. In diesem Spiel wäre mehr möglich gewesen. Im Veteranenbewerb unterlag Wolfgang Mair gegen Cocitti 0:3, während Arnold Mair im Achtelfinale nach einem 1:3 gegen Naskos ausschied. Hervorragend eingestellt war Alexander Ruf, der nach einem 4:0 gegen Sioutis und einem 1:1 gegen Paspuale Torauo als Gruppenerster in dem mit 96 Spielern hervorragend besetzten Turnier toll aufspielte. Im 1/32-Finale siegte er gegen Petrini mit 2:1, gegen Brach im 1/16-Finale 5:2. Im Achtelfinale glich er gegen Alexander Haas nach einem 1:3-Rückstand aus und bezwang diesen im Freistosschießen. Im Viertelfinale legte er in den ersten Minuten gegen Hantzaras zwei schnelle Treffer vor, so dass er mit einem 2:1 ins Halbfinale einzog. Gegen den späteren Sieger Flores war er ohne Chance, konnte aber mit einem beachtlichen 2:5 immer wieder verkürzen. Flores besiegte Christian Dheur im Endspiel mit 3:2. Aus Bologna berichtete Hans Ruf

### **2.) Marcel Kwiatkowski dominiert den 28. Berliner Bärenpokal**

Der Landesverband Nord hatte mal wieder zum traditionellen "Bären-Pokal" geladen, und immerhin 12 Spieler folgten dem Ruf. Mit dabei waren die England-Importe Jeremy Bradley und Phil Collins, Urgestein Fred Vulpes, Heiko Stein, der seit 10 Jahren keinen Finger mehr krumm gemacht hatte - zumindest nicht für Subbuteo -, und Tom Horn, der die alten Regeln gar nicht kannte und noch kurz vor dem Turnier zu lernen versuchte. Ansonsten waren die üblichen Verdächtigen von Sparta Spreeathen am Start. Es wurden also zwei Sechser-Gruppen ausgelost, die ins Viertelfinale führen sollten. Die Vorrunde verlief relativ erwartungsgemäß, die Favoriten setzten sich durch, bis auf den Sieg von Heiko gegen Fred, der für einige Verzweiflung bei Fred sorgte. Im Viertelfinale setzten sich u.a. die Gäste aus England durch, Phil Holmes gegen Marcus Tilgner, und Jeremy Bradley gegen Michael Stolzenberg im Freistoßschießen. Dieses Spiel hatte einen leichten Beigeschmack, denn Jeremy hatte einen Großteil des Spiels versehentlich 11 "Feldspieler" auf dem Platz. Im

Halbfinale war dann aber für die Inselbewohner Schluss, Phil unterlag Marcel Kwiatkowski, und Jeremy musste sich Routinier Rainer Vogt geschlagen geben. Im torreichen Finale schließlich triumphierte Marcells Temperament gegen Rainers Abgeklärtheit. Marcel gewann auch das U-20-Finale gegen Fabio Bianco. Der 50+Cup wurde aufgrund der Erschöpfung und des hohen Alters von Phil und Tom nur per Freistoßschießen ausgetragen. Phil gewann. Noch erwähnenswert vielleicht der schöne Grillabend, den dann alle bei Michi Stolzenberg verbrachten und dabei das DFB-Pokalfinale verfolgten. Alle Ergebnisse vom Bären-Pokal hier: <http://home.arcor.de/mtilgner/baeren/baeren-13.htm>. Aus Berlin berichtete Tom Horn.

### **3.) DMM in Bergkamen – Das volle Programm**

Es sieht danach aus, dass wir am kommenden Wochenende bei der 2013er Ausgabe der Deutschen Mannschaftsmeisterschaft so ziemlich alles dabei haben werden, was aktuell im deutschen Subbuteo-Sport Rang und Namen hat. Der Titelverteidiger SF SW Hitdorf wird in Bestformation auflaufen können, der Vizemeister von 2012, BSC Schwalbach, tritt sogar mit zwei Teams an. Aus Berlin kommen Sparta Spreethen 74/82 als Topfavorit und wahrscheinlich auch ebenfalls mit einer zweiten Mannschaft. Als Geheimfavoriten gelten die Lokalmatadoren von Borussia Bergkamen, die auch mit einer schlagkräftigen Truppe antreten werden. Das 9er-Feld komplettiert die TSL Dortmund, der DMM-Rekordmeister, der ebenfalls mit zwei Mannschaften antritt. Während des 15./16. Juni wird es für alle volle Verpflegung geben. Ordentlich Essen und Trinken ist vor Ort gewährleistet und am Samstagabend lädt der DSTFB obendrein alle Teilnehmer zum gemeinsamen Grillen und Diskutieren am Spielort ein (es steht einiges bzgl. der Zukunft des DSTFB an, das viele interessieren sollte). Am Samstag wird es zusätzlich durch Sascha Skroblin noch eine offizielle kleine DSTFB-Siegesfeier geben... siehe nachfolgenden Punkt.

### **4.) DSTFB Kick-Tipp 2013 – Sieger ist NewYorky**

Sagen wir es mal so... um die 20 Tipper beim DSTFB Kick-Tipp 2013 haben es dauerhaft bis ins Ziel geschafft. <http://www.kicktipp.de/dstfb/> Am Ende heißt der Sieger Michael Beifuß (alias NewYorky), der mit insgesamt 274 Punkten die Siegetrophäe einheimsen darf. Die Übergabezeremonie ist für das DMM-Wochenende in Bergkamen geplant. Auf Platz 2 und 3 landeten übrigens Frank Hagenkötter und Fred Vulpes, die sich den imaginären silbernen und bronzenen Riecher verdient haben. Einen großen Dank richtet der DSTFB an Sascha Skroblin (TSL Dortmund), der sich über die gesamte Saison als Tipp-Leiter verdient hat, einen prima Job gemacht hat und den Pokal an „NewYorky“ am 15. Juni übergeben will. In der nächsten Saison geht es weiter und dann sind wieder alle herzlich eingeladen die komplette Saison mitzutippen, um NewYorky den Rang streitig zu machen. Sobald es wieder losgeht, wird Sascha alle bisherigen Teilnehmer per E-Mail darüber informieren. Wer neu mitmachen will kann sich schon jetzt unter [spielleiter.dstfb@kicktipp.de](mailto:spielleiter.dstfb@kicktipp.de) melden.

### **5.) Ergebnisse der Erweiterten Vorstandssitzung des DSTFB vom 28. Mai 2013**

Der Erweiterte Vorstand einigte sich darauf, dass alle LV-Vorstände so früh wie möglich (vor Beginn der neuen, oder zu Beginn einer neuen Saison) alle Termine der LV-Wettbewerbe (LV Pokal mit Mitgliederversammlung, LV Einzelmeisterschaften, LV Mannschaftsmeisterschaften) mit Datum und Spielort an den DSTFB-Vorstand übermittelt, zur weiteren offiziellen Veröffentlichung über die bekannten DSTFB-Medien (Website, Blog,

Newsletter, ggf. Facebook).

Es wurde vereinbart, dass alle DSTFB-Wettbewerbe vor einer neuen Saison terminiert werden und die jeweiligen Landesverbände die Spielorte bestimmen. Eine schriftliche Bestätigung über die Bereitstellung der jeweiligen Räumlichkeiten soll schnellstmöglich dem DSTFB-Vorstand vorgelegt werden. Marcus Tilgner wird die anstehenden Turnusse der kommenden Jahre bzgl. Vergabe der Ausrichtung von DSTFB-Pokalwettbewerben und Meisterschaften in die DSTFB-Website einflechten. Für die Saison 2013/2014 stehen an: Deutscher Pokal (Einzel/Mannschaft) 19./20. Oktober in Rain (Termin und Spielort sind bereits veröffentlicht und bestätigt). Die Deutschen Einzelmeisterschaften sollen am 19./20. April im LV Nord stattfinden. Deadline zur Bestätigung des Spielortes durch den LV Nord ist der 31.12.2013. Die Deutsche Mannschaftsmeisterschaft soll am 14./15. Juni im LV Südwest stattfinden. Deadline zur Bestätigung des Spielortes durch den LV Südwest ist der 31. Januar 2014. Nach den Deadlines ist der Sportmanager autorisiert jeweils Ersatzspielorten zu organisieren. An den bestimmten DSTFB-Termine wird festgehalten.

Aktuell liegen noch Beitragsrückstände aus den Vereinen Borussia Bergkamen (3), Eurofighter Bochum (1), Sparta Spreethen 74/82 (2) und Kickers Offenbach (4) vor. Manuel Schreckenbach (Sparta Spreethen) wird zur nächsten Saison nicht mehr im DSTFB als Mitglied geführt. Der DSTFB-Vorstand berät bei nächster Gelegenheit über mögliche weitere Ausschlüsse. Dominik Schulz (Borussia Bergkamen) erhält nur dann eine Spielgenehmigung zur DMM 2013 in Bergkamen, wenn er bis spätestens unmittelbar vor Turnierbeginn seinen Beitragsrückstand im DSTFB nachweisbar bezahlt hat. Alle LV Vorstände sind vom DSTFB-Kassenwart Fred Vulpes angewiesen worden ihre Kassenberichte für die Saison 2012/13, sowie die Haushaltspläne für die Saison 2013/2014 vorzulegen, um die LV-Zuschüsse des DSTFB für die kommende Saison genehmigt zu bekommen.

Fred Vulpes kündigte einen Antrag an die VV 2013 an, dass zukünftig nur noch Spieler zu einer LV-Meisterschaft spielberechtigt sind, wenn sie vor Beginn der jeweiligen LV-Meisterschaft ihren Mitgliedsbeitrag bezahlt haben. Des Weiteren wurde bestimmt, dass der DSTFB eine FISTF-Lizenzvergabe auch an deutsche Spieler vergeben kann, die (noch) nicht im DSTFB gemeldet sind. Zuständig für Meldungen der Lizenzvergaben an die FISTF ist Fred Vulpes. Er ist angewiesen, alles Updates diesbezüglich nicht nur an den zuständigen FISTF-Offiziellen (F. Perdaens) weiterzugeben, sondern auch in cc an den DSTFB-Vorstand. Die bei der VV 2012 angekündigte Neuordnung der Spielordnung im DSTFB liegt durch Marcus Tilgner zur Einsichtnahme in ausgedruckter Form bei der DMM 2013 allen Interessierten vor.

## **6.) Ausrichter für Starters Cup 2013 gesucht – Teilnehmer auch**

Wo soll der nächste DSTFB-Starters Cup stattfinden? In 2012, beim Debüt dieser Veranstaltung, war Dortmund der Austragungsort. Von Nöten ist eine Räumlichkeit mit vier Platten, die a, 21./22. September 2013 zur Verfügung stehen können. Teilnahmeberechtigt sind alle Subbuteointeressierten, die folgende Kriterien erfüllen: 1) Neulinge sind, 2.) über wenig Wettkampferfahrung verfügen, 3.) Wiedereinsteiger sind. Ein weiteres Kriterium ist: der Titelverteidiger darf seinen Titel nicht verteidigen. Ziel des DSTFB Starters Cup ist es, am Samstag allen ein Warm-Up zu geben, mit Training, Freundschaftsspielen, Regelkunde und gemeinsames Abendessen, sowie am Sonntag dann einen regulären Wettbewerb auszutragen, der dann auch als WASPA-Turnier registriert wird. Kontakt: Thossa Büsing [thossa@arcor.de](mailto:thossa@arcor.de)

## **7.) Termine**

DSTFB - Deutsche Mannschaftsmeisterschaft

15./16. Juni 2013 in Bergkamen-Oberaden, JH Yellowstone

Informationen: [sportmanager@dstfb.de](mailto:sportmanager@dstfb.de)

LV Südwest - Pokal

30. Juni 2013, Start: 10 Uhr in Hennweiler, Am Markt 1 (Vereinsheim des FC Hennweiler)

Anmeldung: [LV\\_suedwest\\_Spielleiter@dstfb.de](mailto:LV_suedwest_Spielleiter@dstfb.de)

FISTF – International Open von Deutschland

27./28. Juli 2013 in Rain am Lech, Sporthalle Fasanenweg

Informationen: [sportmanager@dstfb.de](mailto:sportmanager@dstfb.de)

FISTF – Weltmeisterschaften

6. – 8. September 2013 in Madrid

Informationen: [sportmanager@dstfb.de](mailto:sportmanager@dstfb.de)

DSTFB/WASPA – Starters Cup

21./22. September 2013 (Veranstaltungsort noch offen)

Informationen: [thossa@arcor.de](mailto:thossa@arcor.de)

DSTFB – Deutscher Pokal (Einzel/Mannschaft)

19./20. Oktober 2013 in Rain am Lech, Sporthalle Fasanenweg

Informationen: [sportmanager@dstfb.de](mailto:sportmanager@dstfb.de)

LV West - Pokal mit MV

17. November 2013, Start: 10 Uhr in Bergkamen-Oberaden, JH Yellowstone, Preinstraße 14

Anmeldung: [LV\\_west\\_Spielleiter@dstfb.de](mailto:LV_west_Spielleiter@dstfb.de)

LV West – Mannschaftsmeisterschaft

19. Januar 2014, Start: 10 Uhr in Hitdorf

Anmeldung: [LV\\_west\\_Spielleiter@dstfb.de](mailto:LV_west_Spielleiter@dstfb.de)

LV West - Einzelmeisterschaft (Open, Damen, Jugend)

16. Februar 2014, Start: 10 Uhr in Kamen, Bürgerhaus Methler, Heimstr. 3

Anmeldung: [LV\\_west\\_Spielleiter@dstfb.de](mailto:LV_west_Spielleiter@dstfb.de)

LV West – Veteranenmeisterschaft

16. März 2014, Start: 10 Uhr in Hitdorf

Anmeldung: [LV\\_west\\_Spielleiter@dstfb.de](mailto:LV_west_Spielleiter@dstfb.de)

## **8.) Spielmaterial**

erhältlich unter

Astrobase [www.astrobase.it](http://www.astrobase.it)

Biemme <http://biemme.cjb.net>

RealSoccer [www.realsoccer.be](http://www.realsoccer.be)

Total Soccer [jcguerrero@ftchamps.com](mailto:jcguerrero@ftchamps.com)

## 9.) Subbuteo-Kontakte in Deutschland

Großraum Aachen: Achim Krichel [Gliding.Stars.Aachen@web.de](mailto:Gliding.Stars.Aachen@web.de)  
Großraum Augsburg: Hans Ruf [hans-ruf@gmx.de](mailto:hans-ruf@gmx.de)  
Großraum Berlin/ Brandenburg: Marcus Tilgner [mtilgner@arcor.de](mailto:mtilgner@arcor.de)  
Großraum Bochum: Stan Mulders [stan.mulders@gmx.de](mailto:stan.mulders@gmx.de)  
Großraum Bremen: Olaf Seidel [olaf1164@aol.com](mailto:olaf1164@aol.com)  
Großraum Braunschweig: Bernhard Ihle [bernhard.ihle@gmx.de](mailto:bernhard.ihle@gmx.de)  
Großraum Dortmund: Frank Hagenkötter [frankhagenkoetter@t-online.de](mailto:frankhagenkoetter@t-online.de)  
Großraum Essen: Michael Hain [m-hain@unitybox.de](mailto:m-hain@unitybox.de)  
Großraum Hamburg: Jens Röttjer [jroettjer@web.de](mailto:jroettjer@web.de)  
Großraum Frankfurt: Michael Kappl [michael.kappl@gmx.de](mailto:michael.kappl@gmx.de)  
Großraum Kamen/Bergkamen: Leif Banscherus [Leif.Banscherus@nordfrost.de](mailto:Leif.Banscherus@nordfrost.de)  
Großraum Köln/Bonn: Dieter Sauerwein [mail@dieter-sauerwein.de](mailto:mail@dieter-sauerwein.de)  
Großraum Leverkusen: Friedel Molinaro [molinaro@gemaba.de](mailto:molinaro@gemaba.de)  
Großraum Lüdenscheid: Jürgen Fricke [FrickeIrene@aol.com](mailto:FrickeIrene@aol.com)  
Großraum Mainz/ Wiesbaden: Thomas Vulpes [thomas-vulpes@web.de](mailto:thomas-vulpes@web.de)  
Großraum München: Roland Popp [roland.popp@gmx.de](mailto:roland.popp@gmx.de)  
Großraum Oldenburg: Stefan Kaczykowski [skaczykowski@ewetel.net](mailto:skaczykowski@ewetel.net)  
Großraum Rhön: Frank Greier [L.V\\_Suedwest\\_2.Vorsitzender@dstfb.de](mailto:L.V_Suedwest_2.Vorsitzender@dstfb.de)  
Großraum Saarland: Rainer Scheurer [Rainer.Scheurer@t-online.de](mailto:Rainer.Scheurer@t-online.de)  
Großraum Siegen: Michael Häusig [michael.haeusig@t-online.de](mailto:michael.haeusig@t-online.de)  
Großraum Thüringen: Tom Horn [hornth40@t-online.de](mailto:hornth40@t-online.de)  
Großraum Schwerte: Uli Selsen [u-selsen@versanet.de](mailto:u-selsen@versanet.de)  
Großraum Xanten: Dirk Recke [dirk.recke@vaneupen.com](mailto:dirk.recke@vaneupen.com)  
Großraum Würzburg: Marc Manger [marc.s.manger@aexp.com](mailto:marc.s.manger@aexp.com)

Weitere Information auf [www.dstfb.de](http://www.dstfb.de) oder bei facebook